

# La Almudaina

DIARIO DE LA MAÑANA - AVISOS Y NOTICIAS

	PAÍS	OTRO
España	1	25
Extranjero (Unión Postal)	2	50
Guatemala	1	50

Número suelto. . . 5 cts.  
Id. atrasado . . . 10 .

## Música religiosa

XII

*Neque fistulas ad disciplinam adducendum, neque aliquod aliud artificiale organum, puta etharam, et si quid tale alterum est; sed quocumque faciunt auditores bonos. Hujusmodi enim musica instrumentum magis animum movet ad delectationem, quam per ea formetur interius bona dispositio.*

(S. Thom., Summ. Theol., p. II-I, quest. XCI, a. 2., ad 4.)

La restauración de la música religiosa, el renacimiento del estilo polifónico, que tanto vuelo ha tomado en Italia, Francia, Bélgica, Alemania y que comienza a cundir en nuestra España, nació, como niña que sale a primera luz, en estado endeble y envuelta en pañales; pero, como lleva ya veintiseis años de desarrollo evolutivo, entró hace bastante tiempo en edad adulta, constituyendo hoy una moza rubicunda y de atléticas formas. El entusiasmo por esa restauración, que comenzó siendo una chispa, es hoy un incendio formidable; comenzó por ligeras escaramuzas, que se trocaban más tarde en ásperas batallas.

Inició la reacción en Italia el maestro Guerrino Amelli, que hoy vive retirado en Monte-Casino visitando el hábito de los hijos de San Benito. Hizo este maestro su primera campaña en el Congreso Católico celebrado en Venecia en 1874, donde propuso una restauración de la música religiosa, de ese ramo importantísimo de la sagrada liturgia, olvidada, abandonada, y, lo que es peor, reducido a ser detrimental más que decoro de las sagradas ceremonias, cabiendo a tan valiente actitud la satisfacción de que el Congreso resolviese solemnemente promover una acción eficaz en favor de dicha restauración.

Muchos obispos, reconociendo lo acertado de aquellos votos, se adherieron a los propósitos de los congresistas, animando con palabras lisonjeras a los promovedores de tal movimiento. Por otra parte, autorizadísimas palabras del maestro Verdi hicieron que se inclinara del lado de la reforma gran número de maestros italianos: aquel *ritornello all'antico* para salvar la decadencia musical en Italia, no menos que las palabras dirigidas al maestro alemán Hans de Bulow recordando que los italianos eran hijos de Palestrina, dieron a conocer a los hombres de buena fe cuan acertadamente caminaban los iniciadores de la buena causa.

Dispuesto así el terreno, el maestro Amelli, auxiliado eficazmente por sus compañeros Meluzzi (director de la Capilla Julia de San Pedro del Vaticano), Gallignani, Tebalchini y otros, emprendió una entusiasta campaña de propaganda, que se vio favorecida por las bendiciones del cielo.

En el año próximo inmediato, en 1876, fundó ya en Milán la primera escuela de música sagrada, con el nombre de Santa Cecilia, abriéndose bajo los auspicios y con la bendición del Excmo. y Rvdmo. señor Arzobispo.

Los sucesivos Congresos Católicos de Florencia y Bolonia se ocuparon en tan importante ramo de la Sagrada Liturgia, pero la idea restauradora consiguió una manifestación más decisiva en Bergamo (1877), donde, a más de deliberarse sobre la institución de una Asociación general italiana de Santa Cecilia, se acordó la difusión del periódico *Musica sacra*, publicado en Milán en Mayo del mismo año.

Aquel periódico, a más de la bendición de Su Santidad el Pontífice Pío IX, pudo contar desde su aparición con el apoyo de los Emmos. Cardenales De-Luca y Bartolini y con la aprobación de treinta obispos de las varias diócesis italianas.

Avanzando así las cosas, en 1880 pudo prepararse en Milán el primer Congreso nacional de música sagrada, a cuyo frente pusieron, a más del padre Amelli, el abogado Remondini, el ilustre monseñor Tomadini, Antonio Bonuzzi y el primer Terrabugio, consiguiendo dar un nuevo empuje a la comenzada restauración.

En 1881, también en Milán y en los locales del R. Conservatorio, tuvo lu-

gar una exposición internacional de música religiosa con conferencias artísticas, dadas por distinguidas personalidades. En aquel mismo año, el primer director de la *Musica sacra* abrió una escuela superior de música religiosa a imitación de las de Ratisbona y Malinas, llamando para enseñar a distinguidos maestros. La caligrafía, mientras tanto, iba publicando muchas obras maestras antiguas.

En 1882, celebrándose en Arezzo las fiestas para la inauguración del monumento a Guido Aretino (inventor de las notas musicales), tuvo lugar en aquella ciudad un Congreso internacional de canto gregoriano, al que acudieron los más afamados arqueólogos musicales de Europa. Además, acabado que fué el Congreso, dióse vida a un periódico, *Guido Aretinus*, que debía ocuparse únicamente en cuestiones referentes al canto gregoriano. A la publicación de este periódico siguió la de *El organo y el organista*, suplemento mensual a la *Musica sacra*.

Como aquella era ya una época de gran movimiento, varios jóvenes, alumnos algunos de ellos del Conservatorio de Milán, abrazaron con entusiasmo las nuevas ideas, con lo cual recibió nuevo empuje el movimiento restaurador. Alcanzó aún mayor en 1884 merced a la publicación del Decreto de la Sagrada Congregación de Ritos, reglamentando la composición y ejecución de música en los templos, cuya publicación se llevó a cabo después de maduro examen y sabias consultas.

En 1885 y 1886 siguió en auge el movimiento restaurador. Por entonces Enrique Rossi empezaba a revelarse como grande artista, José Gallignani (encargado desde poco tiempo de la dirección de la Capilla metropolitana de la Catedral de Milán) trabajaba con ardor inusitado, en unión de Terrabugio, Tebalchini, Bonuzzi y Remondini, asociándoseles además varios jóvenes de buena voluntad, singularmente el joven patricio conde Francisco Luzani, enamorado de la causa de la reforma.

Gracias a estos esfuerzos el movimiento en Italia iba desarrollándose y tomando incremento. Las provincias del Veneto fueron las primeras en poner en práctica aquello que se venía predicando. Pádua especialmente, gracias a la intervención inteligente y enérgica de su Obispo Ilmo. señor Callegari, púsose al frente de las demás diócesis, haciendo otro tanto en Pavia S. E. Monseñor Riboldi.

Por aquel entonces la prensa comenzaba a enterarse en la reforma. El *Cittadino* de Génova, el *Paese* de Peruca, la *Specola* de Pádua, la *Difese* de Venecia, la *Voce Cattolica* de Trento, el *Berico* de Vicencia, la *Unione* de Bolonia, el *Osservatore Cattolico* de Milán, la *Verona Fedele*, la *Lega Lombarda*, el *Osservatore Romano* y muchos otros periódicos libraron batallas en favor de la restauración musical. Al propio tiempo la *acrescitata Civiltà Cattolica* de Roma empezó a publicar una serie de profundos artículos sobre la cuestión de música sagrada, sosteniendo los principios de la reforma.

En 1888 el P. De-Santi, profesor de Filosofía y Letras en el Seminario de Zara, que en favor de la restauración musical había sostenido brillante campaña en la *Civiltà Cattolica*, fué llamado a Roma por Su Santidad León XIII para que enseñara canto gregoriano en el Seminario Romano, trasladando después su nacimiento *Schola Cantorum* al Seminario Vaticano, contiguo a la Basílica de San Pedro, donde en repetidas ocasiones tuvo el honor de exhibir aquella *Schola* en presencia de Su Santidad. Este fué, como es de suponer, no ya un simple triunfo, sino la victoria completa de la reforma.

En el siguiente año 1889, siguiendo el ejemplo del Vaticano, las diócesis de Venecia, Udine, Pádua, Vicencia, Mantua, Verona, Faenza, Massa-Carrara, Milán y Turín establecieron estudios de canto gregoriano y polifónico en sus respectivos Seminarios, mostrándose decididas a obedecer las leyes de la Iglesia de su arte.

En aquella época tuvo lugar la conversión de los Salerianos, quienes, olvidando todas las músicas pasadas, que les habían creado una fácil fama,

dedicaron a estudiar, con cuantioso número de voces y maravillosos resultados, el canto gregoriano y las clásicas obras de polifonía vocal, así en Turín como en Génova, en Valsalice y en la mayor parte de sus institutos.

En 1891, celebrándose en Roma el XIII centenario de la ascensión de San Gregorio Magno al solio pontificio, las ejecuciones de canto gregoriano según las adiciones y las enseñanzas de Pothier, que tuvieron lugar en la Basílica Ostiense y en San Gregorio en el Monte Celio, suscitaron el mayor interés y sirvieron de escuela a los estudiosos que habían acudido a Roma de todas partes de Italia. Causa de mayor satisfacción fué, además, ver como la Capilla Sixtina, que antes atravesara un período de negligencia, volvía por voluntad del Santo Padre a encaminarse por aquella vía que en otros tiempos la hiciera grande. La *Missa Papa Marcelli* de Palestrina, ejecutada el 12 de Abril de 1891 en San Pedro, quedará según aserto de Tebalchini, como inolvidable recuerdo de cuantos tuvieron la dicha de asistir a ella.

En Noviembre de 1891 tuvo lugar en Milán un Congreso Nacional de música sagrada, que duró tres días, con grandiosas ejecuciones escolares y organísticas, y con sesiones en que intervinieron cerca de trescientos adictos de todas las regiones de Italia. Contaba con la adhesión de diez y seis Obispos y otros tantos periodistas católicos.

En 1892, llamado el profesor Tebalchini para dar algunas conferencias teórico-prácticas en Vaprio de Adda (Milán), hizo ajetear públicamente por el coro una *Misa gregoriana* según la tradición y varias composiciones polifónicas. Asistieron a dichos actos un centenar entre sacerdotes y seglares, figurando entre ellos representantes de cuatro Obispos.

Hacia el mes de Septiembre verificóse en Venecia la primera reunión general de la *Sociedad Regional Veneta de San Gregorio*, asistiendo a ella más de ochenta socios e inaugurándose la solemnidad con la adhesión de varios Obispos de la región. Verificáronse ejecuciones gregorianas, polifónicas y organísticas, dándose además conferencias prácticas sobre el canto gregoriano, la educación de las voces y la manera propia de acompañar orgánica y litúrgicamente las sagradas funciones. La presidencia de la nueva Sociedad, habiendo expresado al Sumo Pontífice sus sentimientos de devoción, recibió la significativa y consoladora respuesta siguiente:

«Santo Padre, agradeciendo vivamente los sentimientos expresados por los individuos de la *Sociedad Veneta Gregoriana* reunidos en primera asamblea para el estudio de la música sagrada, bendice de todo corazón a todos los congregados y los trabajos emprendidos.»—Card. Rampolla.

En Septiembre de 1893 reunióse en Mariane Comense la *Sociedad Lombarda* de San Gregorio en sesión general. El concurso fué extraordinario. Estaban representados todos los Obispos de la región y el Excmo. Monseñor Mantegazza, Vicario general de la diócesis milanés, intervino personalmente para pronunciar un discurso en que aplaudió calurosamente la obra de los congregados. Las ejecuciones musicales, dirigidas por el distinguido maestro Bozzoni, entusiasmaron a los concurrentes. Las lecciones prácticas del maestro Perosi y las conferencias de Tebalchini infundieron grande aliento a todos los sostenedores de la reforma.

En el siguiente mes de Octubre verificóse en Thiene la segunda reunión regional de la *Sociedad Veneta de San Gregorio*. Las fiestas resultaron importantísimas y significativas. El concurso de las diócesis limitrofes fué verdaderamente excepcional. Todos los Obispos de la región, a la vez que enviaron representantes, dirigieron cartas de felicitación a la presidencia. El Excmo. Cardenal Sarlo, Patriarca de Venecia, animó a la reunión con palabras que infundieron vigor y voluntad. Monseñor Callegari, Obispo de Pádua, quiso asistir a todas las discusiones y a todas las lecciones y conferencias, inaugurando y dando término con su palabra enérgica y eficaz a

los trabajos de los congresistas. Las lecciones instructivas fueron dadas por los maestros Bottazzo, Tebalchini, Zampieri, Bonuzzi, Rossi, Franz y Ravanello.

En 1894, las fiestas musicales celebradas en honor de Palestrina revistieron un carácter espontáneo y solemne. Toda Italia contribuyó a recordar y honrar al gran maestro. Donde quiera que existía una modesta *Schola Cantorum*, en cualquier Seminario donde se rendía culto a la reforma, que en verdad eran casi todos, Palestrina obtuvo los primeros honores, siendo muy consoladora una tan unánime demostración de homenaje a la memoria de aquel genio. El maestro Gallotti, sucesor de Gallignani en el puesto de director de la Capilla de la Catedral de Milán, apresuróse a conmemorar espléndidamente a Palestrina: con permiso de todos los Obispos de Lombardia, reunió bajo las bóvedas de la grandiosa metropolitana a los alumnos cantores de todos los Seminarios lombardos, y, con el refuerzo de numerosos sacerdotes acudidos de todas las diócesis de la provincia, logró dar una ejecución de música palestriniana verdaderamente grandiosa. Después casi todos aquellos Seminarios, que habían tomado parte en las ejecuciones de Milán, quisieron repetir en sus respectivas Sedes gran parte de aquel programa, de suerte que las notas sublimes de Palestrina oyéronse repetidamente en Venecia, Turín, Como, Vercelli, Novara y Reggio Emilia.

El propio año 1894 comunicó indecible vigor, por razones de otra índole, a los que peleaban en favor de la reforma. La S. C. de Ritos, deseosa de fomentar la restauración iniciada, dictó un nuevo Reglamento, en que se establecía el modo de cumplir los preceptos de la Iglesia en lo referente a música sagrada. Con este motivo reunióse el segundo Congreso nacional, que por benevolencia del Sumo Pontífice fué legalizado con la presencia de Monseñor Magani, Obispo de Parma, llamado expresamente a presidirlo por voluntad del Santo Padre.

De entonces acá el movimiento restaurador ha tomado tales creces, tantas y tan varias han sido sus manifestaciones, que lo antes relatado es pálida sombra al lado de lo acontecido desde 1894 hasta el día presente. Es tan difícil que la pluma pueda pintar la realidad, que renuncio a la empresa de efectuarlo.

Dire únicamente que el entusiasmo restaurador se ha extendido por todas las diócesis de Italia, descollando por su celo los Obispos de Venecia, Milán, Pádua, Pavia, Módeas, Vicencia, Udine, Reggio-Emilia, Verona, Caltanissetta, Acreale, Mantua, Faenza, Massa-Carrara, Turín, Florencia, Nápoles, Fiesole, Forlì, Livorno, Lodi, Bagnorca, Treviso, Rovigo, Brescia, Bergamo, Orvieto, Cremona, Cerma, Vigevano, Tortona, Como, Vercelli, Novara, Parma, etc., etc. Y entiéndase que estos Obispos no son restauradores meramente teóricos, sino que, habiendo comenzado por introducir la reforma en sus Catedrales y Seminarios, se esfuerzan por llevarla paulatinamente a todas las parroquias de sus respectivas diócesis.

Dire además que el Sumo Pontífice no ha perdonado ocasión de mostrar el grande interés que le inspira el movimiento restaurador. No contento con alentar al Episcopado, va remunerando con honores a los maestros de música más reputados y significados en favor de la reforma. En 1897 confirió el título de Caballero de San Gregorio Magno al maestro José Terrabugio, propietario de la Revista *Musica sacra*, socio de la Academia romana de Santa Cecilia, miembro de la Asociación diocesana milanés para restaurar la música litúrgica, maestro de Capilla de la Catedral de Pavia, etc., siendo de notar que, según los términos del Breve (14 de Junio), la Santa Sede entendía honrar al esclarecido profesor en quien todos reconocen los profundos conocimientos del musicólogo, los elevados vuelos del excelente compositor polifónico y la abnegación del que ha dedicado todas sus talentos y hasta sus intereses a la causa de la restauración artístico-religiosa musical. En el propio año 1897, a consecuencia de las audiciones de música sacra dadas en San Pedro de Roma

con motivo de las canonizaciones de San Antonio Zaccaria y San Pedro Fourier, el Santísimo Padre nombró Comendador del *Ordine Piano* al maestro Mustafá, director de la Capilla Pontificia. En 1898, queriendo recompensar el mérito de los *Oratorios* compuestos por el abate Perosi, maestro de Capilla de San Marcos de Venecia, lo nombró director de la Capilla Sixtina en unión del anciano Mustafá. En 1899, queriendo Sa Santidad premiar los servicios de Monseñor Sans, Presidente general de las Asociaciones holandesas de Santa Cecilia, lo nombró su Camarero secreto.

Veán, pues, mis respetables contrincantes, como obran y «hablan los Obispos y el Papa de Roma», restaurando con verdadero amor el canto gregoriano y la música polifónica, géneros ambos que implican el destierro de los instrumentos musicales. No vale objetar que los Reglamentos de la R. C. de Ritos, dados en 1894 y 1894, no privan la entrada de los instrumentos músicos en el templo; porque, no habiendo un decreto anterior que les diese entrada, holgaba un decreto que les diese salida; como su entrada en el templo era de hecho y no de derecho, no importaba sacarlos de derecho sino de hecho, y esto es lo que vienen haciendo con mucha diplomacia y finura los «Obispos y el Papa de Roma».

No desconozco ni negaré que el Reglamento de 1894 (en su artículo 12.º), después de expulsar de la Iglesia determinados instrumentos, dejaba abierto un portillo para que otros pudieran entrar (entiéndase con venia del Obispo, de *consensu episcopi*); pero la absoluta preterición que de ellos hace el Reglamento de 1894, sobre ser muestra de desconsideración y desvío, ha inducido a sospechar, y así lo creen no pocos litúrgicos, que la S. C. de Ritos ha tenido intención de suprimirlos.

Veán, pues, los respetables profesores de música a quienes tengo el honor de contestar, cuan difícil les ha de ser proporcionar *áncores* de salvación a los instrumentos. Es evidente que a éstos, aun sin defintores (!) como yo, les ha llegado la última hora.

Para consolar de ello a mis buenos señores, no quiero despedirme por hoy sin hacerles un pequeño obsequio. Quiero regalarles un ramillete final.—¿De flores?—No... de cincuenta Obispos, que hacen coro con los italianos en favor de la restauración musical.

En el finido año 1899, hallándose reunidos en Roma cienno Prelados de América, con motivo del Concilio Plenario Latino Americano, no quisieron regresar a sus diócesis de Ultramar sin recibir alguna instrucción sobre canto llano y música polifónica, que mediante dos conferencias en el Aula Conciliar les suministró el renombrado profesor Haberl, director de la Escuela de Música eclesiástica de Ratisbona, conferencias que tuvieron lugar en los días 25 y 27 del pasado Mayo. Aquellos prelados eran pertenecientes a las distintas archidiócesis y diócesis eclesiásticas de la Argentina, Colombia, Brasil, Méjico, Perú, Uruguay, Costa Rica, Nicaragua, Ecuador y Chile. Su propósito, como es de suponer, no debió ser otro que llevar a sus respectivas diócesis, el germen de la restauración musical, que en Italia habían encontrado y admirado. Por de pronto me consta que Monseñor Mariano Soler Arzobispo de Montevideo, prelado celoso é ilustrado como hay pocos, cuenta ya en su diócesis con la Sociedad coral del Colegio Salesiano de las Piedras, que, bajo la magistral batuta de P. Rota, parece seguir las huellas de nuestras Capillas europeas.

Si no fuese por la consideración de que mis respetables contrincantes andan sólo en busca de «Obispos y Papas de Roma», les ofrecería otro ramillete de «Cardenales», que también respiran entusiasmo por la restauración de la música sagrada. Con todo, temeroso de que el ramo se aje si lo guardo demasiado, me tomaré la libertad, si no de ofrecerlo, cuando menos de exhibirlo.

Sobre que ningún Cardenal se ha mostrado adversario de la restauración musical, muchos han hecho manifestaciones elocuentes en favor de ella, pudiéndose citar los siguientes: De-Luca, Bartolini, Rampolla, Paroc-





# EL SEÑOR DON ANTONIO CARLOS Y MARIANO

Coronel Comandante de Infantería retirado, Caballero de la Real y distinguida Orden de San Hermenegildo, dos veces de San Fernando, Isabel la Católica, Carlos III, Medalla de Africa, etc.

HA FALLECIDO

E. P. D.

Su desconsolada esposa, hijo, hija política, nieto, sobrinas y demás familia, ruegan á sus amigos y conocidos le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que por su eterno descanso se celebrará hoy martes 20 del actual á las 11 de su mañana en la Iglesia de Nuestra Señora de la Merced.—Causa mortuoria: Real, 40.

No se invita particularmente.

El Excmo. é Ilmo. señor Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder 40 días de indulgencia á todos los fieles que ofrezcan una misa, comunión ó parte de rosario en sufragio del alma de dicho señor.

chi, Di Pietro, Mocenni, Vannutelli, Masella, Satolli, Jacobini, Agliardi, Cretoni, Picrotti, Macchi, Mazzella, Ferrata, Sarto, Ledocowski, Steinhuber, Langeux, Lecot, Richard, Boubret, Sterckx, etc.

MIGUEL AMER

## NUESTRAS ESCUELAS PÚBLICAS PRIMARIAS

Gustosos reproducimos el siguiente artículo que nuestro inteligente amigo D. Miguel Porcel ha publicado en el semanario *El Magisterio Balear*, pues siempre creemos de sumo interés los asuntos relativos á la enseñanza.

Al atravesar en ferrocarril las llanuras de Alsacia ó las estribaciones de los Alpes piamonteses, el árido suelo de Dinamarca ó las sonrientes campiñas de la Alemania meridional, los cantores suizos, los *län* suecos, la región minera de Bélgica ó las tierras bajas de la patriarcal Holanda, se ven desfilan ante la ventanilla del coche innumerables villorrios de escaso vecindario, cuyo nombre no merece figurar en los mapas ni en las guías y cuya importancia no alcanza á lograr una estación de tercer orden en la vía férrea que pasa á un kilómetro del poblado.

En estas aldehuelas, apenas entrevistas como desaparecidas y olvidadas compuestas de dos docenas de casitas de chocante arquitectura, rodeando una diminuta iglesia, llama la atención un edificio, frecuentemente algo alejado del diseminado pueblo. Este edificio, de construcción moderna, y agradable aspecto, está precedido ó rodeado de un jardín cuidado con esmero, en el centro del cual aparece plantado un enorme mástil en donde se enarbolaba el pabellón nacional. Dicho edificio, que comparado con los demás del villorio resulta un palacio, es escuela pública.

El deseo de instruirse que ha llegado á ser para las citadas naciones una obsesión, ha obrado milagros y ha hecho surgir del suelo edificios construídos expresamente para escuela, con todas las exigencias de la pedagogía contemporánea, donde quiera que haya población agrupada. Responden estos edificios, hasta en sus menores detalles á las necesidades del uso á que están destinados y el material fijo de enseñanza demuestra en su disposición y dimensiones una instalación definitiva.

En las poblaciones de alguna importancia las escuelas ya no ocupan los modestos locales de las aldeas campestres. En un mismo edificio, á veces enorme, están instaladas muchas clases á las que concurren centenares de niños que entre ellos se distribuyen según los conocimientos que poseen. Un auxiliar cuida cada clase y un maestro director cuida de regular el servicio y vigila para que todos cumplan con su deber.

Si entramos en las aulas quedaremos pasmados al ver la riqueza de láminas, mapas, colecciones y aparatos de que disponen, facilitando grandemente el enseñar al profesor y el aprender el alumno. Estas escuelas aventajan á las nuestras en tres órdenes de cosas. En la división del trabajo, en la propiedad y disposición del local en la riqueza del material.

### El sistema de enseñanza

Cuando la industria manufacturera estaba en pañales, no se conocía la división del trabajo y el herrero, por ejemplo para fabricar visagras tenía

que hacer él solo todas las operaciones necesarias y en un jornal obtenía dos visagras difícilmente iguales y, por la falta de costumbres, alguna vez defectuosas. Hoy las visagras se fabrican en los talleres y cada obrero está encargado de una manipulación en la cual, por la práctica, llega á tener una rapidez y una habilidad sorprendentes, y los cinco trabajadores ocupados producen al día centenares de visagras, iguales, perfectas, más baratas que las de tiempos atrás. Este progreso lo ha logrado la división del trabajo.

En nuestras escuelas oficiales, continuamos fabricando visagras por el sistema antiguo. El maestro tiene que trabajar en ellas con un crecido número de niños de muy diversa edad y de muy distinto nivel de conocimientos. Su trabajo queda esterilizado en las nueve décimas partes de su esfuerzo.

En las naciones indicadas, graduada la enseñanza, distribuidas en cursos las materias y establecido en la marcha de la escuela y en la instrucción de los niños un engranaje humanamente perfecto, se obedece al principio de la división del trabajo y cada maestro tiene á su cargo de 40 á 50 alumnos (que son suficientes pues no dejan de asistir) á poca diferencia de la misma edad, ingresados en la misma suma de conocimientos. Trabaja con ellos el tiempo señalado, recorren el programa, como si dijésemos les enseña todo su repertorio, y, concluido el curso, todo aquel grupo acciona al curso inmediato que estudian por lo regular con otro maestro, excepción hecha de unos pocos alumnos rezagados por enfermedad ó por desatención.

En las clases organizadas por este sistema el trabajo del profesor es directo para todos los alumnos, pues éstos forman una sola sección, no hay necesidad de instructores y el alumno recibe seis horas diarias de clase bien aprovechadas. Explicaciones, lecturas, dictados, problemas, los ejercicios todos son siempre para todos los asistentes y el lenguaje del profesor y la intensidad, extensión y variedad de las tareas está en proporción con el nivel intelectual de los escolares.

En nuestras escuelas organizadas según el molde del año 38 y tal vez resabiadas de rutinas de más antigua fecha, por poco concurridas que sean, requieren para su manejo ser divididas en no corto número de secciones. El maestro trabaja con una cierto tiempo mientras que las demás están abandonadas á instructores. El trabajo del maestro es desigual, su lenguaje inseguro pues teme no ser entendido por los pequeñuelos si lo eleva ó incurrir en lo rastroso si lo desciende al nivel que aquellos necesitan.

Cada sección embaraza la marcha de las restantes, la mantención del orden es difícil, y el niño viene á tener cada día unos pocos minutos de clase efectiva, los que el maestro dedica á su sección.

El maestro se multiplica. Explica gramática, en tanto que plantea problemas de complejos con la mano derecha y apunta las letras del alfabeto con la izquierda. Con la mejor voluntad y el celo más entusiasta, los niños aprenden á paso de tortuga.

La anterior comparación dice bastante á los oídos profanos; es inútil insistir más para los iniciados en acha-

ques de escuela, pues el conocimiento que de ella tengan les hará deducir lo que hemos dejado de indicar.

Habría medio para acabar con la escuela primitiva *universitaria* y transformar en graduadas las existentes? Muy difícil es eso de lograr en pueblos pequeños, pero á poco coste en los mayores y con economías en algunos podría implantarse el nuevo sistema. Hay pueblos entre 3 y 6.000 habitantes que sostienen dos escuelas, cada una con su dotación, material y demás emolumentos. Suprimiendo una é invirtiendo la cantidad economizada en dotar dos ó tres auxiliares se tendría organizada una escuela aceptable sin aumento de gasto. Aun saldríamos gananciosos en ello los balears toda vez que los maestros con título elemental, único que en nuestra provincia puede cursarse, sólo pueden aspirar á plazas de escaso sueldo que de este modo serían numerosas.

En las poblaciones de mayor vecindario que las citadas la instalación no sería tan factible, pero un ligero aumento en los gastos permitiría aumentar grandemente el número de alumnos asistente á las escuelas y éstos en menor tiempo aprovecharían mucho más.

Por lo que toca á Palma el dotar de auxiliares las escuelas del recinto amurallado y principales suburbios, permitiendo el establecimiento de clases graduadas, sería una mejora que á poca costa podría triplicar la matrícula, mejorar grandemente los resultados de la enseñanza y aligerar el impropio trabajo de los maestros en provecho de la cultura general.

Algún inconveniente presentaría para tal innovación la habilitación de locales adecuados; de ello trataremos dentro de pocos días.

M. PORCEL RIERA

### De interés para todos

El Elixir Estomacal de Saiz de Carlos abre el apetito, tonifica y ayuda á las digestiones.

De Venta en Palma.—Farmacia de J. Valenzuela.—Plaza de la Cuartera número 2.

## NOTICIAS

### Del extranjero:

Un redactor de *L'Echo de Paris* ha celebrado una entrevista con el arzobispo monseñor Gocette Soulard.

Al contestar á las preguntas del periodista, el prelado se limpió á declarar que aguarda con tranquilidad la nueva medida de rigor, que al parecer está dispuesto á adoptar el gobierno.

Un político de gran autoridad en asuntos coloniales, hablando con un redactor de *Le Siècle*, se ha manifestado muy pesimista respecto de las consecuencias de las turbulencias de la Martinica.

Creo que la causa de éstas ha sido la mala administración de la Colonia.

*Le Matin* inserta á su vez un telegrama de Nueva York en el cual se afirma, con referencia á informaciones de Fort de France, transmitidas ayer 13, que continuaban los desórdenes en la Martinica y que en varios puntos han estallado ayer movimientos insurreccionales.—C.

### De las provincias.

Ayer embarcó en Cádiz en el vapor-correo de la *Trasatlántica* la compa-

ñía de infantería de marina destinada á Fernando Póo.

Al llegar á Tenerife el trasatlántico trasbordará dicha compañía al crucero *Infanta Isabel*, destinado á aquella colonia española.

El mismo trasatlántico lleva al *Infanta Isabel* dinero, 40.000 raciones, 50 mudas de ropa de primera talla, 100 de segunda, 50 de tercera, 50 gorras y 200 fundas blancas. 1.500 metros de lona usada, 1.000 kilogramos de jarra trozada, un calabrote de 200 milímetros de longitud y varios bocoyes ó pequeños aljibes para la aguada.

Grandes son los preparativos que para las próximas fiestas de Carnaval, se están haciendo en San Sebastián.

De un periódico de dicha población, tenemos el siguiente programa de los festejos.

La mañana del 25 de Febrero tendrá lugar la entrada del Carnaval y solemne recepción del dios *Momo*, con toda la pompa que el acto requiere, siendo escoltado por todo el personal de la Tamborrada, las carrozas de la comisión de festejos y del Club Cantábrico, y una representación de los gremios. La comitiva saldrá del túnel del Antiguo.

Los días 25 y 27 de Febrero, por la tarde, la reproducción del famoso «Paseo honroso de Sauro de Quiñones» ó sea un torneo en la Edad Media con un brillante séquito de caballeros, escuderos, heraldos, jueces de campo, pajes, damas de la corte, músicos, trovadores, etc., etc., 400 personajes adornados con lujosos trajes procedentes de la renombrada casa de monsieur Millet, de París.

Terminada la función señalada para el día, 27, se constituirá en el kiosco de la música, en el hulevard, un jurado que distribuirá con profusión premios en metálico á las máscaras sueltas que no lo hayan obtenido en la cabalgata y se hagan acreedores á ellos.

La noche del mismo día 25, una vistosa retreta, en la que se exhibirá un colosal dragón, importado de la india inglesa.

El 26 de Febrero, á las tres de la tarde, una deslumbrante cabalgata que recorrerá las calles de la población y se situará en el parque de Alderdi Eder, frente al Gran Casino, para la distribución de premios. Esta cabalgata se exhibirá también por la mañana é irá amenizada por seis bandas de música y una orquesta.

El día 27 el aparato y solemne entierro de la Sardina en el que se estrenarán vistosos y magníficos trajes de guerreros, nigrománticos, diablos, conductores de hacha, etc., etc., y una carroza iluminada por 400 lámparas de 5 bujías cada una conduciendo el féretro del Carnaval.

### De las islas: Sóller

El movimiento habido en este puerto durante la semana que finó hoy se reduce á la salida, en la mañana del jueves, del vapor *León de Oro* y en las primeras horas de la madrugada del sábado del vapor *Cataluña*, los dos con cargamento de naranjas y con igual destino á Cetta. De buques menores solo entró el *San Bartolomé* capitán Valent procedente de Francia y con lastre.

Ventosa á más no poder fué la semana que finó el domingo último hasta el punto de echar por tierra una mitad por lo menos, de la exigua cosecha de naranjas; en la que termina hoy ha habido de todo, días buenos y malos sin faltar el viento que apesar de no ser tan fuerte ni molesto como en la anterior ha contribuido sin embargo á que se vinieran al suelo el fruto perjudicado por el granizo y vendabales anteriores. Por esta razón ha subido algo el precio de la carga de naranjas y se espera todavía un aumento un poco más.

Las personas achacosas y que sufren alguna afección del aparato respiratorio ven algomolestadas por la crudeza del tiempo y considerable aumento del dengue que se ha servido visitarnos de nuevo. Ocho defunciones ha habido en estos últimos ocho días, todas acaecidas en personas mayores, desde la edad de 50 á 80 años.

Don Pablo Gomila y Bauzá, Administrador de correos de esta villa no repuesto todavía de la sensible pérdida de su amantísimo padre, acaecida todavía no hace un mes, llora en el día de hoy otra pérdida la de su estimada tía doña Juquina que vivía en su compañía desde hace algún tiempo.

Acompañamos á nuestro buen amigo en su justo dolor y hacemos votos

para que Dios haya concedido á la finada el galardón del justo.

Además de los señores, cuyos nombres insertamos, que dieron ya su asentimiento de colaborar en el número extraordinario *Sóller* en conmemoración del primer aniversario de la fundación del «Círculo Sollerense», podemos asegurar que los distinguidos literatos don Juan Alcover Maspons, don Angel Ruiz y Pablo y don Juan B. Enseñat, paisano nuestro este último, enviarán trabajos literarios que seguramente serán leídos con gusto por los verdaderos amantes de las letras.

El sábado último, pasajero en el vapor-correo de Barcelona, llegó a Deyá un joven en no muy buen estado de salud, según se nos ha manifestado, y resultó ser un caso de viruela importada desde Marsella punto de donde procedía. Como las relaciones entre ambos pueblos son muchas, aconsejamos á la Junta de Sanidad adopte enérgicas medidas para que no se propague una enfermedad que podría causar muchas víctimas.

Empezado el período de veda desde el 15 del actual el Alcalde señor Canals ha retirado las órdenes dictadas para el cumplimiento de la ley de caza, al mismo tiempo que prohibida la venta en la plaza pública.—C.

18 de Febrero de 1900.

### De la capital:

Ayer por la mañana se celebraron en la Capitanía del Puerto y bajo la presidencia del señor Comandante de marina interino señor Enseñat, exámenes para pilotos quedando aprobados los señores siguientes: Don Pedro Bosch Roca, don Antonio Guasp Mas y don Pedro Perez.

El señor Gobernador civil de esta provincia impuso ayer una multa de 25 pesetas á don Ramon Martorell vecino de Pollensa por infracción de la ley municipal.

La misma autoridad impuso también dos multas de 10 pesetas y tres de 5 á otros tantos individuos por infracción de sus disposiciones.

En la secretaría del Ayuntamiento de Inca se hallan expuestas por 15 días al público á efectos de reclamación, las cuentas municipales correspondientes á los ejercicios económicos de 1898 á 99 y de 1899 á 1900.

El día 3 de Marzo próximo, tendrá efecto en el local que ocupa el Juzgado municipal de Pollensa, la venta en pública subasta de una pieza de tierra denominada *Can Llobera* de aquel término municipal, justipreciada en 8666 pesetas.

Servicios prestados por la guardia civil:

Notifica la del puesto de Selva, haber puesto á disposición del Juez municipal de la misma á dos individuos presuntos autores de la sustracción de 20'25 pesetas, del predio *San Riera* de aquel término municipal.

Da cuenta la del puesto de Pollensa de haber denunciado al Alcalde de la misma á un sujeto por dedicarse á la corta y sustracción de palmito del monte comunal de aquella villa.

La del puesto de Sancellas denunció al Alcalde de aquella villa á un sujeto por infracción de las Ordenanzas municipales.

Participa la del puesto de Bunyola haber puesto á disposición del Juez municipal respectivo, á un individuo presunto autor de la corta y sustracción de varios pinos del monte comunal de aquella villa.

Ayer por la mañana desde la calle de San Francisco á la sociedad *Credito Balear*, se extraviaron 20 cupones de Aduanas.

La persona que los tenga en su poder y quiera devolverlos, puede hacerlo en esta redacción y se le indicará quien es el dueño el que gratificará el hallazgo.

Se nos ha remitido la memoria leída en junta General en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares, bajo la presidencia del Exmo. Sr. D. Francisco Manuel de los Herreros.

En los párrafos que siguen se encontrarán los beneficios adquiridos y los actos de Caridad.

Como resultado de las operaciones durante el finido año, tenemos la satisfacción de presentar un saldo de beneficio importando Ptas. 24.445'60.

La inversión de esta suma incumbe á vosotros acordarlo. Pero atentos á facilitar vuestra resolución y considerando que es deber nuestro consolidar nuestra existencia y prevenir inesperados reveses, y al propio tiempo practicar la caridad, que es el móvil que nos guía, os proponemos que de



dicha suma destineis: Pesetas 11.300 á completar hasta Pesetas 50.000 el fondo de eventualidades y las restantes Pesetas 1.500 á un fondo para socorrer con una cantidad alzada no superior á Pesetas 160, á los obreros de moralidad reconocida que se inutilicen en accidentes del trabajo y sean Junta Protectora, que os representa y que ha de tener la necesaria libertad para que, en ningún caso, pueda interpretarse como derecho adquirido al socorro lo que ha de ser el voluntario donativo con que la caridad cristiana auxilia al que sea víctima del cumplimiento de su deber. La creación de este fondo, que en último término os proponemos, puede ser base de nuevos auxilios con que socorramos al desvalido, ya que no resulta práctica la reedición gratuita de empeños del Monte de Piedad.

Don Jaime Aleñar Ginard ha presentado en la secretaría del Ayuntamiento de esta ciudad una instancia para tomar parte en el concurso para la provisión de la plaza de arquitecto municipal.

En la Real Capilla de Palacio se celebró ayer por la mañana un solemne funeral en sufragio del alma de don Manuel Sambricio, presidente que fué de esta Audiencia.

A dicho acto asistieron numerosos amigos del finado, los señores de la Exma. Audiencia y todos los empleados de la Administración de Hacienda.

Presidieron el duelo don Valentín Sambricio hijo del finado, el presidente de Sala y el señor Interventor de Hacienda.

Ayer quedó cerrado el plazo para la presentación de solicitudes para tomar parte á las oposiciones para la provisión de la plaza de secretario del Ayuntamiento.

Hasta ayer á las dos de la tarde habían presentado instancia á más de los señores ya publicados los siguientes: don Sebastián Ballester Castell, don Emilio Gener Prats, don Tomás Muntaner Torres, don Juan Tugares Malla, don Benito Pons Fábregas y don Guillermo Orens.

El número de opositores á la hora indicada más arriba ascendía á doce.

Ayer por la mañana tuvo que ser acompañado al depósito de Capuchinos por un agente de policía un sujeto que en completo estado de embriaguez estaba promoviéndolo escándalo en la vía pública.

Al anochecer de ayer continuaba aún embarrancado sobre las rocas de la punta d'els Matxins, el bergantín goleta San Sebastián, habiéndose abierto en el casco varias vías de agua, pudiendo decirse que ha quedado totalmente perdido.

En la Comandancia de Marina se empezó ayer por la mañana la instrucción del oportuno expediente prestando declaración el mismo capitán y demás tripulantes del buque.

Con destino á Barcelona salió de nuestro puerto ayer tarde á las cinco el vapor Palma, llevándose la correspondencia, unos treinta pasajeros y variada carga.

Entre el pasaje figuraban los comerciantes de esta plaza don José Fuster y don Juan Clar.

Una hora después fondeó procedente de Barcelona el vapor Unión, conduciendo la correspondencia, unos 20 pasajeros y variada carga.

La correspondencia que trajo dicho buque fué repartida á hora avanzada de la noche.

El señor Alcalde en vista de la denuncia hecha por algunos periódicos acerca del mal estado de una pared de la calle de los Olmos, ha dado las órdenes oportunas para que el maestro de obras del municipio pase á girar una visita de inspección á la citada pared, y de luego su dictamen.

Igualmente dispuso que por uno de los médicos municipales se gire una visita de inspección á un almacén de la plazuela de Santa Magdalena, donde según se dice hay almacenada cierta cantidad de guano, cuyo olor molesta grandemente á aquellos vecinos.

Nos comunican los organizadores del baile del Circo que en vista del éxito de la suscripción al baile Blanco y Negro que se celebrarán el día 21 del corriente, y en la imposibilidad de ser personalmente á todos los amigos que deseen suscribirse, la Comisión organizadora tendrá abierta la indicada suscripción hasta las ocho de la noche de dicho día en la Cervetería Lionesa.

Los bailes que se tocarán en el primer baile por la orquesta del señor Cussini el día 21, son los siguientes:

**Primera parte**  
Sinfonía *Giovanna d' Arch*, Verdi.—Vals *Nuit de amor*, Benheur.—Mazurka *La Serpentina*, Martorell.—Rigodon *Galante aventura*, Marx.—Polka *La Bella Geraldine*, Martorell.—Vals *Pluye de Diamantes*, Valdenfel.

**Segunda parte**  
Vals *Densse Esperance*, Bucalossi.—Mazurka *Gentillesse*, Grillet Frans.—Rigodon *Rigodon*, A. Indien.—Polka *Sac au dos*, Walter.—Vals *España*, Valdenfel.—Galop *Flix et Floa*, Hertel.

Hemos recibido la memoria leída en la junta general de accionistas de la sucursal del Banco de España de Palma de Mallorca.

En el resumen de dicha memoria ascienden los beneficios correspondientes al presente año á 84.371'17 pesetas y los gastos importan 73.136'77 pesetas, quedando un beneficio líquido de 11.234'40 pesetas.

El actual director don José M. Jimenez en la memoria leída á los señores accionistas, explica la cantidad del beneficio en el siguiente párrafo.

«Tampoco es satisfactorio para mí el exponeros que las utilidades de esta Sucursal, han descendido considerablemente en 1899; lo cual se debe al lamentable grado de decadencia en que, por causas de todos conocidas, se hallan, desde 1898 éstas operaciones, y especialmente los préstamos sobre efectos públicos, que en años anteriores nutrían la Cartera y eran fuente de importantes y saneados beneficios.»

El domingo por la mañana una señora estravió un colgante con una porción de medallitas de oro desde la plaza de Santa Eulalia á la calle de Brondo.

Se gratificará á la persona que las entreguen á esta redacción.

En el cuartelillo de la guardia municipal se hallan depositadas unas llaves que fueron ayer encontradas en la vía pública.

La persona que acredite ser su dueño puede pasar á recogerlas.

Anteanoche el individuo de la guardia municipal de servicio en Sor Sardiná acompañado de una pareja de la guardia civil sorprendió á varios sujetos que se supone que jugaban á los prohibidos ocupando unas ocho pesetas.

Dichos individuos fueron ayer castigados con multas por el señor Gobernador Civil de la provincia.

Anteanoche se declaró un incendio en un pajar aislado del predio Son Gual del término municipal de Establiments.

Al percibirse de ello los dueños, empezaron inmediatamente en unión los mozos de labranza y varios vecinos, los trabajos necesarios para extinguir el fuego, lo que consiguieron al cabo de algunas horas de incansantes trabajos.

Entre los escombros del siniestro fué encontrado el cadáver de un anciano, mozo de labranza del citado predio, suponiéndose que se fué á dormir en la paja llevándose encendido el cigarro, originando el fuego de éste el incendio.

Avisadas las autoridades acudió á aquel sitio el Juez municipal de la citada villa, quien empezó la instrucción de las oportunas diligencias, ordenando el levantamiento del cadáver que fué conducido el cementerio.

El teniente de Alcalde señor García Moll, impuso una multa de 15 pesetas á un cortante de la plaza de Abastos, por haber faltado de palabra á un celador de la misma.

El señor Gobernador Civil de la provincia autorizó ayer á varias estudiantinas para que durante los próximos días de carnaval puedan ir recorriendo las calles de esta ciudad.

Los celadores de la plaza Mayor sorprendieron ayer por la mañana á una vendedora cuyas pesas de que se servía para la venta de su mercancía tenían cierta cantidad de huecos. Dicha vendedora fué fuertemente castigada por la Autoridad Municipal.

Por el Ministerio de la Guerra se ha dictado una R. O. disponiendo que las Comisiones liquidadoras de los cuerpos se encarguen de recoger los billetes del Banco Español de la Habana, que fueron entregados á los generales, jefes y oficiales del Ejército, como parte de sus pagas.

Los mencionados billetes se canjearán al mismo tipo de cotización á que

se calcularon al entregarlos á cuenta de las pagas.

Las Comisiones liquidadoras harán este canje con cargo á los fondos de material.

Como es sabido, fueron muchos los generales, jefes, oficiales y soldados que durante la campaña de Cuba, por efecto de las penurias de aquel Tesoro, tuvieron que percibir parte de sus pagas en billetes emitidos por el Banco Español de la Habana. Este papel moneda, por diferentes causas, sufrió luego considerable depreciación en el mercado, originando muchos perjuicios á sus poseedores, lo que originó muchas y fundadas reclamaciones, que el Gobierno ha venido á resolver con esta disposición, á la que se da carácter general.

El sábado último salió de Port-Said con rumbo al puerto de Barcelona, donde llegará probablemente del 21 al 23 del actual el vapor-correo *Isla de Panay*, que procedente de Filipinas conduce 14 jefes, 55 oficiales y 871 clases é individuos de tropa por cuenta del Gobierno de los Estados Unidos, y un oficial y seis individuos de tropa voluntarios por cuenta de España.

Por real decreto fecha 17 del actual se ha prorrogado hasta el día 31 de Diciembre del corriente año la ley sobre contingentes del ejército y de la armada.

**Pianos**

*Ortis y Cussó, la mejor marca española*  
Fabricantes introductores en España de los últimos adelantos en esta industria que han sido sancionados por la ciencia y el profesorado de todos los países.

La Fábrica de pianos de los Sres. Ortis y Cussó es la mayor de España y la primera y única montada para la producción anual de 1.200 pianos.

Tiene edificio propio y la fuerza motriz, calefacción y alumbrado son producidos por la electricidad. La casa Ortis y Cussó es la que en su género trabaja con mayor capital positivo contando por consiguiente con toda clase de elementos modernos para fábrica á la altura de las mejores marcas extranjeras habiendo dejado muy atrás á todas las demás españolas.

Dos modelos de cola y cinco verticales, todos á cuerdas cruzadas.

Pianos desde 25 pesetas mensuales. Sin garantía especial, pero con sencillosormalismos que dan seriedad á los contratantes.

Notables rebaja en las ventas al contado. Para datos dirigirse el representante depositario exclusivo para Palma de Mallorca La Casa Perelló Unión 19.

Comparad con cualquier otra marca la calidad y el precio de los pianos Ortis y Cussó y os convencereis de que son los mas artísticos, más elegantes y más sólidos.

**Cultos para hoy**

**Jubileo de Cuarenta Horas**  
Continúan en la parroquia de Santa Cruz, á la Purísima, exposición será á las seis y media de la mañana, á las diez horas y misa cantada, á las cuatro y media actos de coro y á las seis rosario y continuación del triduo, con sermón por don Lorenzo Gamundi Pro, después se cantará la coronita de las doce estrellas y la reserva.

**Otras funciones**  
En la iglesia de San Francisco, á las siete y media se practicará ejercicio de los trece martes de San Antonio de Padua, durante una misa y se repetirá al anochecer con sermón.

**Visita á la Corte de María**  
A Nuestra Señora de Belen, en el Hospital.

**Ultimas cotizaciones**

VALORES LOCALES	
Crédito Balear.	95 00
Fomento Agrícola.	105 00
Cambio Mallorca.	4 00
La Islaña Marítima.	56 50
Ferro-Carriles de Mallorca.	46 00
Alumbrado por Gas.	57 00
Salinas de Ibiza.	205 00
Bonos Municipales.	35 50

VALORES PÚBLICOS	
Madrid 19 de Febrero.	
Interior.	69 90
Exterior.	00 00
Amortizable.	77 85
Cubas 1886.	82 25
Cubas Nuevas 1890.	68 75
Banco de España.	507 50
Tabacos.	480 00
Franco.	29 70
Libras.	32 70

**ESTADÍSTICA**

Inscripciones verificadas en los Juzgados Nacimientos: Día 14.—Varones 1.—Hembras 4.  
Día 15.—Varones 1.—Hembras 3.  
Matrimonios: Día 14.—Ninguno.  
Día 15.—Ninguno.  
Defunciones: Día 14.—Jaime Cañellas, soltero, 70 años, c. de la Merced, meningitis crónica.—Rafael Homar

Primer aniversario del fallecimiento  
del señor  
**Don Miguel Ramis Engronat**  
Q. E. P. D.

Todas las misas que se celebrarán mañana miércoles, 21 del corriente, en la Iglesia de Religiosas Teresas, se aplicarán en sufragio del alma del finado.

Far, casado, 48 años, c. de la Vidriera, granulosis medular.—José Francisco Forteza Cortés, viudo, 78 años, c. de la Losjeta, vejez.—Juana Moll Bosch, soltera, 22 años, c. de Espartería, tuberculosis pulmonar.—Ignacio Expósito, 14 días, c. de los Olmos, consunción.

Día 15.—Antonia Ferrá Mari, 10 meses, p. de la Iglesia, pulmonía.—Bartolomé Frau Ferrá 3 meses, c. de la Boteria, pulmonía gripal.—María Ana García Porcel, viuda, 86 años, c. de San Jaime, gripe.—Lorenzo Crespo Balaguer, casado, 60 años, c. de Salas, ulcera gástrica.—María Vila Cabrer, 9 años, c. de San Magín, ulcera pulmonar.

**Registros del puerto de ayer á la puesta del sol.**

**Estado de la atmósfera.**—Cargada, hay stratus.

**Id. del horizonte.**—Cargado.

**Dirección del viento.**—Tercer cuadrante fresquito.

**Estado del mar.**—Picada.

**Buques á la vista.**—Ninguno.

**Indicaciones del Vigía de Porto-pi.**—Vapor español Unión.

**Incidencias.**—Cuando ésto el cielo estaba cubierto de cirrus, calmoso el horizonte, Picada la mar del O. y gruesa del S. O., elevado el nivel de las aguas y soplando al O. el viento. Fué refrescando el viento y á medio día era fresco. Continúo del mismo modo toda la tarde y al aproximarse al ocaso continuaba como queda arriba dicho.

**Noticias.**—Está señalado el vapor Unión que viene de Barcelona. Salió el Palma para Barcelona.

**TELEGRAMAS**

(De nuestro servicio particular)

**Rumores en Inglaterra**

Madrid 19 á las 10'15 m.

Londres.—Corren insistentes rumores de que el generalísimo Roberts apresó al general Cronje junto con 9 000 boers.

En el ministerio de la guerra nada saben de los generales French y Roberts.

**Filantropía boer**

Madrid 19 á las 10'15 m.

Un cirujano inglés ha declarado que los boers cuidan admirablemente á los heridos ingleses, dándoles todo lo necesario y privándose de sus propias ropas para atenderles.

**Supresión.-Mejoría**

Madrid 19 á las 1'40 t.

Se ha firmado la supresión de la comisión legislativa de Guerra y Marina.

Los asuntos pendientes pasarán al tribunal supremo.

El señor Dato se encuentra mejorado.

Hoy asistirá al Congreso.

**Felicitación.-Retirada**

Madrid 19 á las 8'30 t.

Paris.—El gabinete Waldeck Rousséan ha sido felicitado por las medidas de represión dictadas á fin de evitar las manifestaciones del clero.

Los boers continúan lentamente su retirada con objeto de arreglar la marcha del convoy.

**El ministro de Hacienda y las minorías.**

Madrid 19 á las 3'30 t.  
En la reunión que ha tenido el

señor Villaverde con los jefes de las minorías no pudo tomarse ningún acuerdo.

El ministro se opuso á la reorganización de los servicios.

Las minorías, á su vez, se oponen á la prórroga del arriendo de las minas de Almaden.

Hubo conformidad en otros puntos objeto de la reunión.

Mencheta

**NOTICIAS de la madrugada TELEGRAMAS Senado y Congreso**

Madrid 19 á las 7'15 n.

En la sesión del Senado ha continuado la discusión sobre los derechos de minas.

En el Congreso continuó la discusión sobre la ley del Timbre aprobándose varias enmiendas y desechándose las demás, mostrándose en completo desacuerdo las minorías y el señor Villaverde.

**Un anónimo**

Madrid 19 á las 9'20 n.

El conde de las Almenas ha recibido un anónimo amenazándole de muerte si no deja 2.000 pesetas en un determinado sitio.

El conde de las Almenas ha enviado el anónimo al señor Fiscal.

**Consejo de guerra**

Madrid 19 á las 10'45 n.

Se ha celebrado un Consejo de guerra contra el general Monet con motivo de la evacuación de Macabebe (Filipinas), para acompañar á Manila á la familia del general Agustín.

El Ministerio Fiscal ha calificado el delito de negligencia.

La defensa ha sido brillantísima, culpando á los políticos de los desastres coloniales ocurridos.

La sentencia se reserva hasta su aprobación.

**Rumores**

Madrid 19 á las 11 n.

En Gibraltar ha circulado el grave rumor para los ingleses, de que ha sufrido un fuerte descalabro el generalísimo Roberts.

Las demás noticias de la guerra son también desconsoladoras, temiéndose que queden incomunicados los generales French y Roberts.

Motivan estos temores el ignorarse el paradero de 20.000 boers que rodeaban á Kimberley.

Mencheta

Si toseis tomar Jarabe Polibalsámico Gíol. Venta en las buenas farmacias.—(N.º 3.)

**TEATRO PRINCIPAL**  
Compañía cómico-dramática dirigida por el señor Sánchez de León.

Función para hoy martes  
La obra en cinco actos,  
*La dama de las camelias*  
Y el juguete cómico en un acto,  
*El señor de bobadilla*

A las ocho  
Entrada general 0'80 pesetas.—Id. al paraíso 0'50 id.—Media entrada general 0'40 id.—Id. al paraíso 0'30 id.



# LA TOS

por rebelde é inveterada que sea

Bronquitis aguda y crónica.—Catarras de la garganta y pecho.—Falta de expectoración.—Afonía.—Resfriados.—Dengue.—Coqueluche (catarro de los niños).—Opración.—Laringitis.—Berquera y todas las enfermedades de la garganta y pecho se curan siempre con el

## Jarabe Polibalsámico GIOL

Basta en muchas ocasiones el consumo de una sola botella para encontrar alivio notorio y hasta curación.

Venta: Farmacia Giol, Poniente 31, principales farmacias  
Frasco, 4 pesetas

## ¡OJO! AGRICULTORES

No comprar ningún grano ni abono químico sin probar antes los tan acreditados marca

### CAMPANA

de B. GUILLEN LOPEZ E HIJO, Banqueros, Alicante.

Depósito exclusivo para toda esta comarca

### BERNARDO ESTELA

(SOBRE MUELLE)

proceder de los Señores socios de la Cámara Agrícola, quien facilita toda clase de datos y precios.



## Vapores Transatlánticos de Pinillos Izquierdo y C.

Salidas fijas para las Antillas, Méjico y Estados Unidos



Para Habana, Matanzas, Veracruz y Tampico, con escalas en Puerto Rico, Mayagüez y Ponce saldrá á últimos de febrero el vapor

### Conde Wifredo

Admite carga y pasajeros para dichos puertos y Canarias y con trasbordo en Veracruz, dando conocimiento directo, para Tuxpan, Frontera, Laguna, Campeche, Progreso y Centrocuculos.

Para más informes, dirigirse á sus consignatarios señores Martínez y Plasas, San Juan 20, Palma.

## Vapores Transatlánticos de Hijo de J. Jover Serra

El veloz buque á vapor



### J. Jover Serra

Salirá del puerto de Barcelona directamente sin escalas para los de Habana, Santiago de Cuba y Cienfuegos á últimos de esta mes.

Admite carga y pasaje para dichos puertos.  
Despacho: Oficinas de la «Cámara Marítima», Palacio número 26—Palma.

## Servicios de la Compañía Transatlántica de Barcelona

### Mes de Febrero



Línea de Cuba, Méjico.—El día 20 de Santander y 21 de Coruña, saldrá el vapor «Alfonso XIII», para Habana y Veracruz.

El día 23 de Barcelona y el 28 de Cádiz, saldrá el vapor «Cataluña» directamente y sin trasbordo para Las Palmas, Puerto Rico, Habana, Progreso y Veracruz y con trasbordo para Ponce, Mayagüez, Aguacilla, Aroaibe, Frontera, San Juan Bautista de Tabasco, Tampico, Tuxpan, Campeche, Laguna, Coahuacalco, Minatitlán, Nautla, Tehuacan y New Orleans.

Línea de Canarias.—El día 17 de Barcelona y el 22 de Cádiz, saldrá el vapor correo «M. L. Villaverde», admitiendo carga y pasaje para Casablanca, Marráquech, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife, con escalas en Valencia, Málaga y Cádiz.

Línea de Filipinas.—El día 24 saldrá de Barcelona el vapor «León XIII», directamente y sin trasbordo para Port Said, Suez, Adán, Ceilán, Singapur, Penang, Ilo-Ilo y Manila, y con trasbordo para la India, Buitre, China, Japón y Australia.

Para más informes, acótese á los Agentes de la Compañía en Palma, Plaza de Antonio Maura, número 4.



Cura los catarras, bronquitis, dengue ó influenza y demás afecciones del aparato respiratorio por crónicas que sean.  
De venta en la farmacia del Dr. Pizá, Plaza del Pino, número 6, Barcelona.  
Palma: Farmacia de las Copifias, Plaza de Antonio Maura.

## Bicicletas Clement

Clément Gladiator, Humber France Comp.

Capital: 22.500.000 francos

LA PRIMERA MARCA DE FRANCIA

Usos representantes para Cataluña y Baleares.—Fujó Hermanos—Diputación, 253, Barcelona y en Palma.

Plaza de Cort 2—Relojería Suiza

## CONFITES CARPA

Curación rápida y segura de toda clase de

ALIVIO INSTANTÁNEO TOS CURADA EN 12 HORAS

No contiene opio ni morfina.—2 pesetas frasco en todas las buenas farmacias.

Depósito en Palma, Farmacia de J. VALENZUELA.

# Casa Banqué

Unico depósito de los tan acreditados en esta plaza

## Pianos Chassigne

Venta á plazos desde CINCO DUROS mensuales en adelante

## Armoniums é Instrumentos

para banda y orquesta de acreditadas marcas. MUSICA de todas clases y ediciones. Precios económicos.

Venta á plazos sin entrada

## COLON 34-PALMA

## Calzado Superior

CONFECCIÓN ESMERADA, ELEGANTE Y SÓLIDA

Completo surtido en diferentes clases y formas, actualmente de moda, para

Caballero, Señora y Niños

PRECIOS ECONÓMICOS

ZAPATERIA PARÉTS, SAN NICOLÁS, 1-QUINT, 2-Palma

## Alumbrado baratísimo

Como Petróleo á 1 real el litro y como Gas á medio real metro

Util en la casa modesta, como en establecimientos, talleres, teatros y poblaciones con los aparatos ACETILENO.

## Privilegio Bofil Ingeniero

Sea los más económicos, seguros, inexplorables y completamente automáticos. Lámparas portátiles, Faroles de mano para Bieletas y carruajes, con seguridad garantida. Aparatos especiales para alumbrar poblaciones sin chimeneas. Motores especiales que no producen humo.

Carburo 1.ª calidad á 70 cts. de pta. Kilog.

Sindicato, 141-Palma

## LAS MALAS DIGESTIONES

acidias, vómitos, extrínsecos habituales, etc., se curan siempre con la *Pancratina absoluta Turro*. Con solo veinte gotas de este líquido, se digieren en tres horas un kilo de carne.

Depositarie: Juan Valenzuela, Farmacia, Plaza de la Cuartera número 2, Palma.

# DOLORES DE CABEZA

Desaparezcan pronto y completamente con la

## Cefalina Rosselló

El que tosa es porque no usa los Discoides pectorales

### ROSSELLÓ

Venta en todas las farmacias.—Palma: Farmacias viuda de Obrador y señores Valenzuela.

## Agricultura

Abonos químicos para el fomento y desarrollo de la producción agrícola

## La Maravilla MARCA REGISTRADA

Fertilización de los terrenos esquilados y enriquecimiento de los fértiles, obtendándose con notable beneficio el dinero que se le vierte.

## ABONOS ESPECIALES PARA

VINA

NARANJO

ALMENDRO

ALBARICQUE

ALGARROBO

CEREALES

HIGUERA

OTROS CULTIVOS

El profesor químico de la Cámara Agrícola Oficial de Valencia don Bernardo Elner Aliño dirige la fabricación de estos abonos y garantiza su composición.

Deben toda clase de detalles para su empleo los señores Martínez y Plasas depositarios de los citados abonos, y representantes de la respetable casa importadora D. Leopoldo Maspó de Valencia.

## EL GRAN PURIFICADOR DE LA SANGRE

### ENOLTURO

REGENERATIVO Y DEPURATIVO DE LA SANGRE

## DEL DOCTOR PADRÓ

Remedio segurísimo para la curación de las escrófulas ó tumores fríos, las herpes de todas clases, las llagas, por antiguas que sean, el reumatismo, la gota, los flujos blancos, las llagas de la matriz, la supuración de los oídos, las costras de la piel, y todas las enfermedades que dependen de un vicio de los humores ó impureza de la sangre.

## CINCUENTA AÑOS DE EXITO

De venta en todas las farmacias y droguerías del mundo.—Farmacia del Globo, Plaza Real, número 1, Barcelona.—En Palma: Valenzuela y demás farmacias.

Tipo-litografía de Amengual y Muntaner

## PRODUCTOS ESPECIALES

## Farmacia de J. Torrens

SÓLLER

VINO URANADO PÉPICO. Especialísimo para la curación cierta y segura de la DIABETES.

PILDORAS ANTILEUCORREICAS. Curan pronto y radicalmente el flujo blanco, los colores pálidos, debilidad, etc.—Pídanse prospectos.

DE VENTA

Palma: Centro Farmacéutico; Farmacia de las Copifias.

Barcelona: Farmacia del Dr. Pizá; Sociedad Farmacéutica Española y J. Uriach y C.

Madrid: Farmacia del Dr. Vara del Castillo; idem del Dr. Blas y Manada.

Valencia: Hijos de Blas Cuesta.

Málaga: Farmacia del Dr. Pelaez y Bermudez.

# IMPOTENCIA

DEBILIDAD GENITAL, ESPERMATORREA Y ESTERILIDAD.

Curación rápida con la renombrada Pomada fortificante de Rodríguez de los Ríos. Es inofensiva y produce efectos maravillosos desde la primera fricción. Su eficacia se demuestra por la multitud de testimonios y por haber sido aprobada por el Consejo de Sanidad de Italia. Diez pesetas bote en todas las principales farmacias y droguerías. Vá por correo previa libranza. Depositario en Palma, Centro Farmacéutico, Harina, 34 y 36.

# No más pelo blanco

## Tintura del Doctor Jimeno

para teñir el pelo de color castaño oscuro ó negro de abana. Su empleo es sencillo y rápido, higiénico y eficaz. TRES PESETAS. Venta en droguerías y perfumarias.—Barcelona, plaza Real, 1, farmacia del Globo del Dr. Jimeno.

En Palma: Valenzuela Farmacéutico.—Francisco Meridiano, peluquero y demás farmacias y perfumarias.

# Agencia Internacional

## BARCELONA

Esta Agencia en combinación con la línea «Express Villalonga de Buenos Aires» no cede de remitir á la América del Sur y Central toda clase de encomiendas y carga.

SE DESPACHAN PASAJES Y EQUIPAJES

Para más informes CENTRO DE ANUNCIOS, Palma.

NO MÁS CASPA, NI CANAS, NI ENFERMEZAS DE LA CABEZA

# El Tricófero Padró

que es el tónico más antiguo y acreditado de España, hace crecer el pelo negro, limpio y con un color natural.

50 años de éxito á pesar de un sinnúmero de falsificaciones é imitaciones nacionales y extranjeras.

Venta en todas las buenas farmacias, droguerías y perfumarias.

En Palma: Valenzuela, farmacéutico.—Francisco Meridiano, peluquero y demás farmacias y perfumarias.

# TOS

EL REMEDIO MAS BRICAZ

## Pastillas

### Paneraj

Depósito y venta:—

Don José Juan, Marina 20 y Mar, 23, Palma de Mallorca.

## La zapatería de

A. Ripoll se ha trasladado á la

calle de las Misiones, número 23,

lo que hace público para conocimiento

de sus numerosos parroquianos en

donde concentrarán toda clase de

calzado para caballero, señora y niño á

precios módicos.

Misiones 23, al lado de la Iglesia

## La Catalana

CORSETERIA,

BROSA 16, PALMA

Ricos y elegantes corsés

PARISIEN

Acada 8 á 100

pesetas uno.

Especialidad en la medida y en

corsets higiénicos para señoras

delicadas.

Sejas ventrales. Composturas

de todas clases. Verdadero corte

«parisién».

NOTA.—Se pasa á domicilio á

tomar medidas y á probar los

corsés.

## Agencia Ineraria

TALLER DE ATAQUES

Arabi 14 y 17—(Cuesta de la Pola)

Esta Agencia ofrece sus servicios

y es la única en su clase que

puede competir en baratura y

buen construcción.

## Mechero Universal

PARA INCANDESCENCIA POR EL GAS

EL MEJOR QUE EXISTE

Produce una luz blanca, fija y muy intensa, con una economía

de 50 0/0.

Depósito general en Palma, Plaza de Cort, 2, Relojería Suiza,